

Interesduna / Interesado/a (*)			
Izen-abizenak / Nombre y apellidos		NAN-AIZ / DNI-NIE	
☐ Emakumea / Mujer	☐ Gizona / Hombre	☐ Bestelako generoa / Bestelako identitateak (**) Otros géneros / Otras identidades (*)	
Helbidea / Dirección		PK / C.P.	Udalerrria / Municipio
Telefona / Teléfono		E-posta / E-mail	
(*) Eskaerak jarduera lizentziaren jabeak edo haren ordezkariak egin behar ditu. Las solicitudes deben ser formuladas por el/la titular de la licencia de la actividad o su representante.			
(**) Beren burua ez gizontzat, ez emakumetzat duten pertsonak, hala nola transexualak, transgeneroak, intersexualak eta bestelako gorputz-errealitateak. Aqueellas personas que no se definen como mujeres ni como hombres, tales como transexuales, transgénero, intersexuales y otras realidades corporales.			
Interesdunaren ordezkaria / Representante del/la interesado/a (***)			
Izen-abizenak / Nombre y apellidos		NAN-AIZ / DNI-NIE	
(***) Interesdunaren ordezkariak eskaera egiten badu, eskaeraz gain ordezkaritza agiria ere aurkeztu beharko du. Si la solicitud la realiza el/la representante del/la interesado/a, además deberá aportar el documento de representación.			
Jakinarazpenak / Notificaciones			
Hizkuntza / Idioma:	☐ Euskaraz ☐ Ele bitan / Bilingüe		
Kanal mota / Tipo de canal:	☐ Posta ziurtatua / Correo certificado ☐ Jakinarazpen elektronikoa / Notificación electrónica (***) - E-posta / E-mail (beharrezkoa da / imprescindible):		
(***) Ziurtagiri digitala edo B@kq behar da / Se necesita certificado digital o B@kq.			
Jardueraren datuak / Datos de la actividad			
Jardueraren izena / Nombre actividad		IFZ / CIF	
Helbidea / Dirección			
Eskabidearen helburua / Objeto de la solicitud		JEZ epigrafea(k) / Epígrafe(s) IAE	
☐ Alta ☐ Baja			
Jarduera baimena - Aurrekomunikazioari buruzko informazioa / Licencia de actividad - Información sobre la comunicación previa			



TOLOSA
UDALA

TERRAZA JARTZEKO BAIMEN ESKAERA

Solicitud de licencia de instalación de terraza

HTER-ESK-00

Terraza / Terraza

Mahai motak / Tipología de mesas

1. MAHAI MOTA / 1. TIPO DE MESA	2. MAHAI MOTA / 2. TIPO DE MESA	3. MAHAI MOTA / 3. TIPO DE MESA	4. MAHAI MOTA / 4. TIPO DE MESA
4,00 M2	3,00 M2	2,50 M2	2,50 M2

Mahai kopurua / Nº mesas

Elementu osagarriak (manpara, toldo...) / Elementos auxiliares (manparas, toldos...)

Kopurua / Cantidad

Oharrak / Observaciones

Epealdia / Periodo

- ☐ Urtebeterako / De carácter anual
- ☐ Udako denboraldia (maiatzak 1-urriak 31) / Periodo estival (1 de mayo- 31 de octubre)
- ☐ Neguko denboraldia (azaroak 1-apirilak 30) / Periodo invernal (1 de noviembre-30 de abril)

Aurkeztu beharreko agiriak

1. Eskaera-orria.
2. Ordezkaritza agiria (hala badagokio).
3. Krokisa/planoa (mahaien kokapena, m²-ak...), argazkiak eta erakustokiaren eta dekorazio-elementuen deskribapena (toldoak, upelak...).
4. Terrazako instalazioak eragin ditzakeen kalteak estaltzen dituen erantzukizun zibileko aseguruaren kopia.

Kasuan kasu:

1. Alboko saltokiaren baimena (beharrezkoa balitz).
2. Estaltzeko egitura: teknikari eskudunaren sinadura duen ziurtagiria, gutxienez azalpen-memoria eta planoak dituena.
3. Alboetako babesak: materialaren deskribapena, neurriak, katalogoak, argazkiak...
4. Aparkalekuko tarimak: planoak, erregistroen eta ebakuazioaren xehetasuna.
5. Estufak: CE ziurtagiria eta fitxa teknikoak

Documentación a presentar

1. Impreso de solicitud.
2. Hoja de representación (en su caso).
3. Croquis/plano (ubicación mesas, m²...), fotografías y la descripción del expositor y elementos de decoración (toldos, barriles...).
4. Copia del seguro de responsabilidad civil que cubra los daños que pueda ocasionar la instalación de la terraza.

En cada caso:

1. Autorización de establecimiento contiguo (en su caso).
2. Estructura para cubrición: certificado avalado por la firma de técnico/a competente que incluya al menos memoria descriptiva y planos.
3. Protecciones laterales: descripción de materiales y dimensiones, catálogos, fotografías.
4. Tarimas en aparcamiento: planos, detalle registros y evacuación.
5. Estufas: certificado CE y ficha técnica.

Eta horrela jasota gera dadin, adierazitakoa egia dela aitortzen dut eta agiri hau sinatzen dut.

Y para que así conste, declarando ser cierto lo manifestado, firmo el presente documento.

Urtea / Año	Hilabetea / Mes	Eguna / Día	Eskatzailearen sinadura / Firma solicitante

Intereseko informazioa	Información de interés
Terrazak jartzeko baimena eta dagokion tasa automatikoki luzatuko da hurrengo urteetarako eta epealdi bererako, baldin eta interesdunak Udalarri baja edo aldaketa eskaerarik egiten ez badio.	La licencia para la instalación de terrazas y su correspondiente tasa se prorrogarán automáticamente en los siguientes ejercicios y por los mismos periodos salvo petición expresa de baja o modificación al Ayuntamiento de Tolosa.

Araudi erregulatzalea / Normativa reguladora

Bide publikoan terrazak, salgai dauden produktuen erakuslekuak eta beste elementu lagungarriak jartzea arautzen duen Ordenantza / Ordenanza Reguladora de la instalación en la vía pública de terrazas, expositores de productos en venta y otro elementos auxiliares

Informazio gehiagorako / Para más información

Hirigintza, Obra eta Zerbitzuak, Ingurumena, Mugikortasuna eta Trantsizio Energetikoa ☎ 943.65.44.66 (**Tolosatik /** desde Tolosa: 010) **Luzapena /** Extensión: 424 📧 hirigintza@tolosa.eus

Datuen babesari buruzko oinarriko informazioa	Información sobre protección de datos
Tratamenduaren arduraduna: Tolosako Udala. Plaza Zaharra 6, 20400, Tolosa (Gipuzkoa). Datuak Babesteko ordezkaria: dbdelegatua@tolosa.eus	Responsable del tratamiento: Tolosako Udala. Plaza Zaharra 6, 20400, Tolosa (Gipuzkoa). Delegado/a de protección de datos: dbdelegatua@tolosa.eus
Helburua: Udalak bere eskumenen esparruan emandako lizentziak, baimenak, erantzukizunpeko adierazpenak eta baimenak kudeatzea eta kontrolatzea, hirigintzakoak eta bide publikoa okupatzekoak barne.	Finalidad: Gestionar y controlar toda clase de licencias, autorizaciones, declaraciones responsables y permisos concedidos por el Ayuntamiento en el ámbito de sus competencias, incluyendo las urbanísticas y de ocupación de la vía pública.
Zilegitasuna: Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoaren 8.1 eta 8.2. artikulua: legezko betebeharragatik, interes publikoagatik edo botere publikoak baliatzeagatik eginiko datuen tratamendua.	Legitimación: Artículos 8.1 y 8.2 de la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales: tratamiento de datos por razón de obligación legal, interés público o ejercicio de poderes públicos
Komunikazioen hartzaileak: Tolosako Udalak zure datuak Eusko Jaurlaritzari, Gipuzkoako Foru Aldundiari eta gaian eskumena duten beste administrazio publiko batzuei jakinarazi ahal izango dizkie.	Comunicación de datos: El Ayuntamiento de Tolosa podrá comunicar tus datos al Gobierno vasco, a la Diputación Foral de Gipuzkoa y a otras administraciones públicas con competencia en la materia
Eskubideak: Datuetara sarbidea izateko, datuak zuzentzeko, ezabatzeko, aurka egiteko eta mugatzeko eskubidea duzu, baita Datuak Babesteko Euskal Bulegoan erreklamazio bat aurkezteko ere. Informazio gehiago nahi izanez gero, jo informazio gehigarriaren atalera.	Derechos: Tiene derecho a ejercer sus derechos de acceso, rectificación, supresión, oposición, portabilidad y limitación, así como presentar una reclamación ante la Agencia Vasca de Protección Datos. Para más información acudir al apartado de información adicional.
Informazio gehigarria: Datuak babesteari buruzko informazio gehigarria eta zehatza kontsulta daiteke Udalaren webguneko atal honetan: https://udala.tolosa.eus/datuen-babesa .	Información adicional: se puede consultar la información adicional y detallada sobre protección de datos en el siguiente apartado de la página web del Ayuntamiento: https://udala.tolosa.eus/datuen-babesa .